



**PREZES
URZĘDU OCHRONY
KONKURENCJI I KONSUMENTÓW**

DNR-730-233 (14)/10/KK

Warszawa, 29 kwietnia 2011 r.

DECYZJA DNR-2/ 120 /2011

Na podstawie art. 41 c ust. 2 pkt 2 ustawy z dnia 30 sierpnia 2002 r. o systemie oceny zgodności (tekst jednolity: Dz. U. z 2010 r. Nr 138, poz. 935 ze zm.)

Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów

umarza wszczęte z urzędu postępowanie w sprawie wprowadzenia do obrotu przez importera Jana Rafę, prowadzącego działalność gospodarczą pod nazwą Jan Rafa „FINE TOYS” Przedsiębiorstwo Handlu Hurtowego i Detalicznego w Warszawie, zabawki – Mata piankowa zwierzęta Eva Puzzle Mats, kod EAN 5906722070565, oznaczonej znakiem CE, produkcji chińskiej, niezgodnej z zasadniczymi wymaganiami określonymi w § 9 ust. 1 i ust. 2 rozporządzenia Ministra Gospodarki, Pracy i Polityki Społecznej z dnia 14 listopada 2003 r. w sprawie zasadniczych wymagań dla zabawek (Dz. U. Nr 210, poz. 2045 ze zm.), w związku z wycofaniem ww. wyrobu z obrotu.

UZASADNIENIE

W toku kontroli przeprowadzonej przez inspektorów Wojewódzkiego Inspektoratu Inspekcji Handlowej w Poznaniu w Centrum Handlowym Auchan, mieszczącym się w Tarnowie Podgórnym, należącym do Auchan Polska Sp. z o.o. z siedzibą w Piasecznie, stwierdzono w ofercie handlowej zabawkę – Mata piankowa zwierzęta Eva Puzzle Mats.

Wskazana zabawka została zakupiona przez Jana Rafe, prowadzącego działalność gospodarczą pod nazwą Jan Rafa „FINE TOYS” Przedsiębiorstwo Handlu Hurtowego i Detalicznego w Warszawie od IDEAL HOLDINGS (HK) LTD., ADD: UNIT 14-19, UG/F, SOUTH SEAS CENTRE, 75 MODY ROAD, TSIMSHATSUI EAST, KOWLOON, HONG KONG.

Przedmiotowa zabawka jest zestawem kolorowych puzzli wykonanych z pianki o grubości 8 ÷ 10 mm. Wewnątrz kwadratowych elementów (o długości ok. 14 cm) znajdują się wyjmowane elementy w kształcie różnych zwierząt (figurki misia i pingwina zawierają dodatkowo wyjmowane małe elementy).

Na naklejkach umieszczonych na opakowaniu znajdują się: znak CE; znak graficzny ostrzegawczy dotyczący wieku (0-3); nazwa zabawki – Mata piankowa zwierzęta, kod EAN 5906722070565; nazwa i adres importera – Fine Toys Jan Rafa, ul. Malborska 3/153, 03-286 Warszawa oraz następujące informacje i ostrzeżenia: *„Uwaga! Niebezpieczeństwo połknięcia – małe elementy. Nieodpowiednie dla dzieci poniżej 3 lat. Zabawka zgodna z normą EN-71. Uwaga – opakowanie z tworzywa sztucznego nie jest zabawką, chronić przed dziećmi, nie udostępniać do zabawy. Zastrzega się możliwość zmian kolorystycznych, technicznych. Zabawkę używać pod nadzorem osób dorosłych. Zachować dla celów informacyjnych. Wyprodukowano w Chinach”*. Natomiast na ulotce umieszczonej wewnątrz opakowania znajdowały się następujące informacje: znak CE; znak graficzny ostrzegawczy dotyczący wieku (0-3), napisy: „EVA PUZZLE MATS. Made in China”.

Wojewódzki Inspektorat Inspekcji Handlowej w Poznaniu mając na uwadze funkcję i cechy charakterystyczne zabawki, wskazujące na jej przeznaczenie dla dzieci poniżej 3 lat, a mianowicie to, że zabawka ta składa się z dużych elementów, posiadających zaokrąglone kształty, którymi łatwo się posługiwać, a ich liczba jest ograniczona, które można łączyć w dowolnej kolejności, bez konkretnie ustalonego ciągu i można zamieniać miejscami (mają taki sam kształt rowków/ząbków) a także, które pochodzą z jednego zestawu oraz posiłkując się wytycznymi Komitetu Technicznego ds. Bezpieczeństwa Zabawek (*Raport PKN-CEN CR 14379:2007 „Klasyfikacja Zabawek. Wytyczne”, Tablica 7: „Zabawki konstrukcyjne i układanki” – Kategoria F*) i wytycznymi Komisji Europejskiej (Przewodnik dot. zastosowania dyrektywy bezpieczeństwa zabawek 88/378/EWG) oraz biorąc pod uwagę pkt 8.1 normy PN-EN 71-1+A8:2009 *„Bezpieczeństwo zabawek. Część 1: Właściwości mechaniczne i fizyczne”*, zlecił laboratorium przeprowadzenie badań o surowszych parametrach, tj. na zgodność z wymaganiami dla zabawek przeznaczonych dla dzieci w wieku poniżej 36 miesięcy.

Zgodnie z wytycznymi Komitetu Technicznego ds. Bezpieczeństwa Zabawek (*Raport PKN-CEN CR 14379:2007 „Klasyfikacja Zabawek. Wytyczne”*), zabawki składające się z dużych elementów, którymi łatwo jest się posługiwać, nadających się do układania i łączenia, posiadające zaokrąglone kształty oraz proste obrazy np. zwierząt, zaklasyfikowane są Kategorii F „Zabawki konstrukcyjne i układanki”, z której wynika, że ta kategoria zabawki jest właściwa dla dzieci poniżej 36 miesięcy. Zgodnie natomiast z pkt 8.1 normy PN-EN 71-1+A8:2009 „Bezpieczeństwo zabawek. Część 1: Właściwości mechaniczne i fizyczne”, jeśli istnieje uzasadniona wątpliwość odnośnie grupy wiekowej, dla której zabawka jest przeznaczona, zabawkę należy poddać badaniu o surowszych parametrach.

Badania laboratoryjne przeprowadzone w Specjalistycznym Laboratorium Badania Zabawek Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów z siedzibą w Lublinie (sprawozdanie z badań nr 270/2010) wykazały, że ww. zabawka nie spełnia następujących wymagań normy PN-EN 71-1+A8:2009 „Bezpieczeństwo zabawek. Część 1: Właściwości mechaniczne i fizyczne”, tj.:

- pkt 5.1a, z uwagi na obecność odłączalnych małych elementów (wewnątrz figurek misia i pingwina), które całkowicie mieszczą się w cylindrze do badania małych części;
- pkt 5.1b, z uwagi na odłączenie się podczas próby rozciągania zabawki małego elementu (od figurki konia odłączył się ogon), który całkowicie mieści się w cylindrze do badania małych części.

Pismem z dnia 6 grudnia 2010 r. Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów zawiadomił Jana Rafę, prowadzącego działalność gospodarczą pod nazwą Jan Rafa „FINE TOYS” Przedsiębiorstwo Handlu Hurtowego i Detalicznego w Warszawie (zwanego dalej także „stroną”) o wszczęciu z urzędu postępowania administracyjnego w sprawie wprowadzenia do obrotu zabawki – Mata piankowa zwierzęta Eva Puzzle Mats, kod EAN 5906722070565, oznaczonej znakiem CE, produkcji chińskiej, niezgodnej z zasadniczymi wymaganiami określonymi w § 9 ust. 1 i ust. 2 rozporządzenia Ministra Gospodarki, Pracy i Polityki Społecznej z dnia 14 listopada 2003 r. w sprawie zasadniczych wymagań dla zabawek (Dz. U. Nr 210, poz. 2045 ze zm.), zwanego dalej „rozporządzeniem”, z uwagi na obecność oraz pojawienie się w wyniku badania małych elementów całkowicie mieszczących się w cylindrze do badania małych części, których połknięcie lub wprowadzenie do jakiegokolwiek otworu w ciele dziecka może stanowić ryzyko uduszenia lub udławienia.

Zgodnie z § 9 ust. 1 rozporządzenia, zabawki i ich części składowe oraz wszelkie odłączalne ich części, służące do zabawy dla dzieci w wieku do lat 3, muszą mieć takie wymiary, aby nie było możliwe ich połknięcie lub wprowadzenie do jakiegokolwiek otworu w ciele dziecka. Natomiast przepis § 9 ust. 2 rozporządzenia stanowi, że zabawki, ich części, a także opakowania, w których są wprowadzone one do obrotu, nie mogą powodować ryzyka uduszenia albo udławienia.

Postanowieniem z dnia 7 grudnia 2010 r. Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów wyznaczył stronie postępowania termin 21 dni na usunięcie niezgodności ww. wyrobu z zasadniczymi wymaganiami lub wycofanie go z obrotu. Ponadto poinformowano stronę, jakie należy przedstawić dowody, potwierdzające podjęcie ww. działań.

Pismem z dnia 10 stycznia 2011 r., które wpłynęło do Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów w dniu 12 stycznia 2011 r. strona oświadczyła, iż wycofuje przedmiotową zabawkę z obrotu. Strona poinformowała, iż jedynym odbiorcą kwestionowanego wyrobu jest sieć Auchan Polska Sp. z o.o. z siedzibą w Piasecznie. Jednocześnie podała, od których marketów Auchan Polska Sp. z o.o. nie dokonała jeszcze odbioru przedmiotowego wyrobu oraz oznajmiła, iż powinien on nastąpić do końca stycznia 2011 r. Do pisma dołączono: zestawienie odbiorców zawierające wykaz marketów Auchan Polska Sp. z o.o. z siedzibą w Piasecznie, w których sprzedawana była zabawka wraz z zestawieniem stanów posiadania ww. wyrobu przez poszczególne markety oraz korespondencje mailowe z Auchan Polska Sp. z o.o.

Mając na uwadze fakt, iż strona nie przedstawiła dowodów potwierdzających wycofanie przedmiotowego wyrobu z obrotu, Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów pismem z dnia 21 stycznia 2011 r. wezwał ją w wyznaczonym terminie do przedstawienia dowodów potwierdzających podjęcie wymaganych działań.

W dniu 8 lutego 2011 r. wpłynęło do Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów pismo strony z dnia 7 lutego 2011 r., w którym podała, od których marketów Auchan Polska Sp. z o.o. z siedzibą w Piasecznie nie dokonała jeszcze odbioru przedmiotowego wyrobu. Do pisma dołączono: korespondencje mailowe z Auchan Polska Sp. z o.o., zestawienie sprzedaży ww. zabawki oraz potwierdzone za zgodność z oryginałem przez notariusza kopie faktur korygujących.

Pismem z dnia 11 lutego 2011 r. Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów poinformował stronę, iż z przekazanego zestawienia stanów posiadania kwestionowanego wyrobu przez poszczególne markety Auchan Polska Sp. z o.o. wynika, iż AUCHAN Polska Sp. z o.o. z siedzibą w Bielsko-Białej, należący do AUCHAN Polska Sp. z o.o. z siedzibą

w Piasecznie nie posiada na stanie magazynowym przedmiotowego wyrobu. Mając na uwadze powyższe oraz fakt, iż strona nie przedstawiła od ww. kontrahenta dowodu w postaci oświadczenia o nieposiadaniu na stanie magazynowym kwestionowanego wyrobu, Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów zwrócił się do strony z prośbą o nadesłanie w wyznaczonym terminie wymaganego dowodu.

W dniu 8 marca 2011 r. wpłynęło do organu prowadzącego postępowanie pismo strony z dnia 1 marca 2011 r., w którym poinformowała o zakończeniu procedury wycofywania przedmiotowej zabawki z sieci AUCHAN Polska Sp. z o.o. Przy ww. piśmie strona przekazała: korespondencje mailowe z Auchan Polska Sp. z o.o., otrzymane za pośrednictwem poczty elektronicznej oświadczenie odbiorcy o nieposiadaniu na stanie magazynowym kwestionowanej zabawki oraz potwierdzone za zgodność z oryginałem przez notariusza: kopię dokumentu potwierdzającego zwrot ww. zabawki i kopie faktur korygujących.

W dniu 28 marca 2011 r. strona nadesłała ostatni brakujący dowód w sprawie w postaci otrzymanego za pośrednictwem poczty elektronicznej oświadczenia AUCHAN Polska Sp. z o.o. z siedzibą Bielsko-Białej, należącego do AUCHAN Polska Sp. z o.o. z siedzibą w Piasecznie o nieposiadaniu na stanie magazynowym przedmiotowej zabawki.

Pismem z dnia 31 marca 2011 r. Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów poinformował stronę o prawie do zapoznania się ze zgromadzonymi aktami sprawy oraz prawie wypowiedzenia się, co do zebranych w sprawie dowodów i materiałów oraz zgłoszonych żądań przed wydaniem decyzji kończącej postępowanie. Strona z praw tych nie skorzystała.

Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów ustalił i stwierdził:

Przedsiębiorca Jan Rafa, prowadzący działalność gospodarczą pod nazwą Jan Rafa „FINE TOYS” Przedsiębiorstwo Handlu Hurtowego i Detalicznego w Warszawie jest importerem wprowadzającym do obrotu zabawkę – Mata piankowa zwierzęta Eva Puzzle Mats, kod EAN 5906722070565. Zgodnie z art. 5 pkt 2 ustawy o systemie oceny zgodności przez wprowadzenie do obrotu należy rozumieć udostępnienie przez producenta, jego upoważnionego przedstawiciela lub importera, nieodpłatnie albo za opłatą, po raz pierwszy na terytorium państwa członkowskiego Unii Europejskiej lub państwa członkowskiego Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA) – strony umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym, wyrobu w celu jego używania lub dystrybucji. Natomiast zgodnie z art. 5 pkt 21 ustawy o systemie oceny zgodności, za importera uważa się osobę fizyczną lub

prawną albo jednostkę organizacyjną nieposiadającą osobowości prawnej, mającą siedzibę na terytorium państwa członkowskiego Unii Europejskiej lub państwa członkowskiego Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA) – strony umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym, która wprowadza do obrotu lub oddaje do użytku wyroby pochodzące z krajów trzecich.

Przepis art. 6 ust. 1 pkt 1 ustawy o systemie oceny zgodności stanowi, iż wyroby wprowadzane do obrotu lub oddawane do użytku podlegają ocenie zgodności z zasadniczymi wymaganiami określonymi w przepisach wydanych na podstawie art. 9 ust. 1 ww. ustawy. W przypadku zabawek, zastosowanie mają przepisy rozporządzenia Ministra Gospodarki, Pracy i Polityki Społecznej w sprawie zasadniczych wymagań dla zabawek.

Badania laboratoryjne przeprowadzone w Specjalistycznym Laboratorium Badania Zabawek Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów z siedzibą w Lublinie (sprawozdanie z badań nr 270/2010) wykazały, że ww. zabawka nie spełnia wymagań pkt 5.1a oraz pkt 5.1b normy PN-EN 71-1+A8:2009 „*Bezpieczeństwo zabawek. Część 1: Właściwości mechaniczne i fizyczne*”.

Zgodnie z art. 13 ust. 1 ustawy o systemie oceny zgodności, domniemywa się, że wyrób spełnia określone zasadnicze wymagania, jeżeli jest zgodny z odpowiednimi postanowieniami norm zharmonizowanych. Jako że norma PN-EN 71-1+A8:2009 „*Bezpieczeństwo zabawek. Część 1: Właściwości mechaniczne i fizyczne*” w oparciu, o którą wykonano badania, jest normą zharmonizowaną, a przeprowadzone badania wykazały jej naruszenie, Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów stwierdził, iż przedmiotowy wyrób nie spełnia zasadniczych wymagań określonych w § 9 ust. 1 i ust. 2 rozporządzenia, z uwagi na wskazane wyżej niezgodności.

Stwierdzone niezgodności uzasadniały wszczęcie przez Prezesa Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów postępowania administracyjnego przeciwko Janowi Rafa, prowadzącemu działalność gospodarczą pod nazwą Jan Rafa „FINE TOYS” Przedsiębiorstwo Handlu Hurtowego i Detalicznego w Warszawie mającego na celu doprowadzenie do usunięcia niezgodności kwestionowanego wyrobu z zasadniczymi wymaganiami lub wycofanie go z obrotu.

W toku postępowania strona nie kwestionowała, że zabawka – Mata piankowa zwierzęta Eva Puzzle Mats, kod EAN 5906722070565 nie spełnia zasadniczych wymagań i podjęła działania mające na celu wycofanie wyrobu z obrotu. Na dowód podjętych działań przedstawiła zestawienie kontrahentów, oświadczenia odbiorców o nieposiadaniu na stanie magazynowym przedmiotowego wyrobu oraz potwierdzone za zgodność z oryginałem przez notariusza kopie faktur korygujących.

Przedstawione przez stronę dowody są wystarczające do uznania, iż przedmiotowa zabawka została wycofana z obrotu.

Zgodnie z art. 41c ust. 2 pkt 2 ustawy o systemie oceny zgodności, organ prowadzący postępowanie wydaje decyzję o umorzeniu postępowania, jeżeli stwierdzi, że wyrób został wycofany z obrotu.

W tym stanie rzeczy postanowiono, jak w sentencji.

P o u c z e n i e

Na podstawie art. 127 § 3 oraz art. 129 § 2 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. - Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jedn. Dz. U. z 2000 r. Nr 98, poz. 1071 ze zm.), w związku z art. 42 ustawy o systemie oceny zgodności, od niniejszej decyzji stronie nie służy odwołanie, jednakże strona niezadowolona z niniejszej decyzji może, w terminie 14 dni od dnia jej doręczenia, zwrócić się do Prezesa Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów z wnioskiem o ponowne rozpatrzenie sprawy.

Z up. Prezesa Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów
Dyrektor Departamentu Nadzoru Rynku
Anna Mazurak

Otrzymują:

Jan Rafa
„FINE TOYS”
Przedsiębiorstwo Handlu Hurtowego i Detalicznego
ul. Malborska 3 lok. 153
03-286 Warszawa

Do wiadomości:

1. Auchan Polska Sp. z o.o.
ul. Puławska 46
05-500 Piaseczno
2. Wielkopolski Wojewódzki Inspektor
Inspekcji Handlowej (nr akt kontroli NU.4-42-118, 141/10)
3. a/a